



817 BILL BECK BLVD
KISSIMMEE FL 34744
TEL: 407-870-4848
FAX: 407-870-4019

DALIA MEDINA
DIRECTOR

DIANA AGOSTINI
SECRETARY

DIANE ROY
DATA ENTRY

FRANCES M. MATOS-AGOSTINI
SUBSTITUTE CLERK TYPIST

ILBA FLORES-SILVA
MAGGIE VÁZQUEZ
RAQUEL GARCÍA
WILMA SANTIAGO
MIGDALIA CRUZ
ANNE RIVERA
DOREEN MARTÍNEZ FUENTES
KARLA AGUIRRE
ESOL PROGRAM SPECIALISTS

DEBORAH OMS
DUAL LANGUAGE SPECIALIST

MARÍA E. ORTIZ
ESOL BILINGUAL
COMMUNITY LIAISON
PARENT NEWSLETTER
TRANSLATOR/EDITOR
407-870-4850

JOSEFINA MARÍN
TITLE III ESOL
RESOURCE SPECIALIST



Un Departamento que Siente
Orgullo de ser Parte del
Distrito Escolar del Condado Osceola, FL
Nuestra Prioridad-
Logro Académico del
Estudiante

BOLETÍN INFORMATIVO DEL DEPARTAMENTO DE EDUCACIÓN MULTICULTURAL

Al terminar este año 2011, deseamos darles las gracias a cada uno de ustedes por el apoyo continuo que le han brindado a sus hijos, ayudándolos a alcanzar altas metas educativas. Esperamos que la época festiva que se avecina esté llena de alegría, salud y muchas oportunidades para divertirse, compartir y aprender en familia.

Interesantes Tradiciones de Navidad Alrededor del Mundo

La Navidad en **Australia**, casi siempre es bien caliente, no es raro tener un día de Navidad cerca de 100 grados Fahrenheit. Algunos australianos y turistas, casi siempre tienen su cena de Navidad al medio día en la playa, otras familias disfrutan su día teniendo un picnic o disfrutando de actividades en su piscina.

En **Liberia** (África), muchas residencias tienen una palma de aceite como árbol de Navidad. Está decorado con campanas. El día de Navidad en la mañana, la gente es despertada por villancicos. Se intercambian regalos tales como, ropa de algodón, jabón, dulces, lápices y libros.

En **Bangladesh** (anteriormente, Este de Pakistan), los hombres de la aldea recortan los árboles de plátanos y los vuelven a sembrar en pareja en los caminos hacia las iglesias y fuera de sus hogares.

El que trae los regalos en **Brazil** es Papá Noel. De acuerdo a la leyenda, él vive en Greenland. Cuando llega a Brazil, usualmente usa ropa de seda debido al calor del verano.

En el norte de **Francia**, los niños reciben regalos el 6 de diciembre, Día de San Nicolás, en vez del día de Navidad. Los adultos se dan regalos unos a otros el día de Año Nuevo.

Los **mexicanos** comparten muchas tradiciones con los españoles. La principal celebración de Navidad se llama *La Posada*, la cual es una procesión religiosa que rememora la búsqueda de albergue de José y María, antes del nacimiento de Jesús.

Parrandas, son los villancicos de la Navidad al estilo **puertorriqueño**. Los amigos se unen tarde en la noche para ir de casa en casa cantando canciones tradicionales. Los *parranderos* deben sorprender a los amigos que no sospechan nada y levantarlos con su música. Se reúnen frente a la puerta de la casa y cuando escuchan la señal, los músicos tocan los instrumentos y los demás cantan. En cada casa permanecen por un rato y fiestean, entonces, van a la próxima casa. En cada parada, los dueños de la casa se unen a la *parranda*, así el número de *parranderos* va creciendo durante la noche.

La Navidad es uno de los cuatro festivales más importantes del año **Vietnamita** (los otros tres son el nacimiento de Buddha, el Año Nuevo y el festival de mitad de otoño). La cena, casi siempre, consta de sopa de pollo o pavo y pudín de Navidad.

En **Ecuador**, los niños escriben cartas al niño Jesús y colocan zapatos en la ventana, en la cual Él puede dejar juguetes a su paso en la Nochebuena.

Usualmente, en las casas **Suecas** se ponen los árboles de Navidad dos días antes de la Navidad. La decoración puede incluir, velas, manzanas, banderas Suecas, pequeñas figuras de gnomos usando gorros con borlas y adornos de paja.

Actividades Divertidas para Aprender Durante los Días Festivos: Haga que sus hijos dibujen, escriban cuentos o poemas de su tradición de Navidad favorita; permítales que mantengan un diario de las actividades del día. Permita que su hijo menor o adolescente participe de la planificación de los eventos festivos. Pueden ayudar haciendo listas de compras, calcular el costo de los artículos o alimentos que se necesitan y comparen los precios de los especiales. Exhórtelos a escribir y enviar invitaciones originales y creativas; permítale que decoren la mesa con sus propias artesanías y artes. Lo que hagan esta temporada de fiesta como familia, ¡disfruten, disfruten, disfruten!



Chen Tova ~ Maligayamg Pasko ~ Sung Tan Chuk Ha ~ Jwaye
Nowel ~ Feliz Navidad ~ Milad Majid ~ Feliz Natal ~
Christmas-e-shoma-mobarak bashad



¡FELIZ NAVIDAD Y PRÓSPERO AÑO NUEVO!

DISTRITO ESCOLAR DEL CONDADO OSCEOLA, FLORIDA

www.osceola.k12.fl.us